

# 购物享受

Retail Therapy



## ZTP GINSENG BIRDNEST 正中平人参燕窝

FREE ZTP Korean Ginseng Hashima (U.P. \$12) with every purchase of ZTP Golden Silk Bird's Nest with Rock Sugar @ \$35 / bottle

凡购买正中平金丝冰糖燕窝 @ 每瓶 \$35 赠送正中平高丽雪蛤 (原价: \$12)

AMK HUB #B2-20  
Plaza Singapura #B2-22  
Blk 18 Jalan Membina #01-07  
Blk 205 Bedok North St 1 #01-375  
Blk 442 Clementi Ave 3 #01-105  
Blk 190 Toa Payoh Lorang 6 #01-546  
Blk 83 Marine Parade Central #01-554

IMM #01-76  
Northpoint #B1-28  
East Link Mall #01-07

Valid from 1 Jan to 28 Feb 2010



## LO HONG KA 老行家

5% OFF Chinese New Year Hampers  
FREE one bottle of 30 capsules Cordyceps (worth \$36) with purchase of 2 bottles of 350g Bird Nest Concentrate

10% OFF 60ml Biolyn Hair Serum & get FREE 35ml Light Concentrate Hair Serum (worth \$28)

春节礼盒5%折扣

购买两瓶350克浓缩燕窝可享有一瓶免费30粒装冬虫夏草 (价值 \$36)

购买60毫升Biolyn护发精华可享受有10%折扣和赠送35毫升护发精华 (价值 \$28)

Takashimaya Dept Store Basement 2, Tel: 6737 7580  
Compass Point #B1-20, Tel: 6489 1671  
Thomson Plaza #01-K1, Tel: 6451 0656  
Jurong Point #03-88, Tel: 6795 0796

- Closed on 14 & 15 Feb 2010
- 2010年2月14日至15日休息

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010



## HOCK HUA TONIC 福华补品

20% OFF Concentrated Bird Nest (U.P. \$120/box, \$150/box, \$180/box)

浓缩冰糖燕窝20%折扣 (原价: 每盒\$120, 每盒\$150, 每盒\$180)

West Mall #B1-06  
Jurong Point #B1-40  
Causeway Point #B1-12  
Tampines Mall #B1-13A  
Tiong Bahru Plaza #B1-12/13  
Blk 702 Ang Mo Kio Ave 8 #01-2515

Compass Point #B1-33/34  
Hougang Mall NTUC #B1-10  
Blk 213 Bedok North St 1 #01-125  
Blk 190 Toa Payoh Lor 6 #01-510

Valid from 1 Jan to 28 Feb 2010



## CITY CHAIN 时间廊

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 5% OFF promotional exclusive brands  
正价特选商品一律20%折扣

促销特选商品附加5%折扣

IMM Building #01-123  
Raffles City #B1-41  
Peranakan Place #01-08  
Northpoint #01-34/35  
Wisma Atria #B1-44/49

Bugis Junction #01-65  
Jurong Point #01-06  
Tampines Mall #01-34  
Marina Square #02-214  
313@somerset #B2-30

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010





## JEAN YIP PLATINUM

**FREE Foot Spa + 2 Nail Art with Classic Manicure & Pedicure @ \$48 (U.P. \$116)**

免费足浴 + 两个指甲彩绘加传统修手甲及脚甲 @ \$48 (原价: \$116)

Ngee Ann City #05-23, Tel: 6838 0235

• Available at Ngee Ann City outlet only • Strictly by appointment • Please quote "BOC Promotion" when making appointment • Complimentary treatments & services are to be redeemed on the same day & are strictly non-transferable

• 仅限于义安城分店 • 须提前预约 • 预约时请注明“中银优惠”  
• 免费护理及服务仅限当天领取, 不能转让

JEAN YIP *Platinum*



## ORIENTAL HAIR SOLUTIONS 东方生发堂

**Customised Hair & Scalp Therapy @ \$68 (U.P. \$198)**

量身定制护发及头皮疗程 @ \$68 (原价: \$198)

Ngee Ann City #05-23, Tel: 6838 0237 / 0238

• Available at Ngee Ann City outlet only • Strictly by appointment • Please quote "BOC Promotion" when making appointment • Valid for 1st-time customers only

• 仅限于义安城分店 • 须提前预约 • 预约时请注明“中银优惠” • 仅限于首次到访的顾客

東方生髮堂 ORIENTAL HAIR SOLUTIONS



## OPTICAL 88

**Additional 20% OFF  
附加20%折扣**

IMM Building #01-04/05  
ION Orchard #B2-35/36  
Jurong Point #B1-20/22  
Raffles City #B1-70/71  
Marina Square #01-223

Northpoint #B1-29/30  
Plaza Singapura #B2-21  
Suntec City #01-078  
Tampines Mall #B1-21  
Wisma Atria #B1-11

• Valid for frames & sunglasses only  
• Not valid for fixed-priced items  
• 仅限处方眼镜和太阳镜  
• 不适用于定价商品

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010

OPTICAL 88



## C<sup>2</sup>

**20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 5% OFF promotional exclusive brands**

正价特选商品一律20%折扣  
促销特选商品附加5%折扣

IMM Building #01-79, Tel: 6569 4034  
8 Grange Road #02-22, Tel: 6732 6297

Valid from 1 Jul 2009 to 30 Jun 2010

C<sup>2</sup>  
CITY CHAIR



## SHINNORIE

**FREE item from the Element series (worth US\$89.95)  
with purchase of any bag above US\$139**

购买任何价值US\$139以上的皮包可享有一份  
Element系列 (价值US\$89.95) 的免费赠品

Promo Code / 促销代号: **BOCFREE**

**50% OFF higher-priced item with any 2 items from  
the Element series (Save up to US\$44.90)**

购买任何两件Element系列商品其中价格较高物  
品50%折扣 (节省高达US\$44.90)

Promo Code / 促销代号: **BOCFIFTYOFF**

**20% OFF single purchase with min. spend of  
US\$54.95**

消费达US\$54.95可以20%折扣购买一件商品

Promo Code / 促销代号: **BOCTWENTYOFF**

**FREE 20% OFF voucher for the next purchase with  
any purchase**

凡购买一件商品赠送免费20%折扣回访礼券

To order, please visit [www.shinnorie.com](http://www.shinnorie.com)

请浏览 [www.shinnorie.com](http://www.shinnorie.com) 预订

• Please insert requested promotional codes on website to activate discount

• 请在网页上加入所要求的促销代号以使用折扣

SHIN  
NORIE



## INSIGHT OPTICAL

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 20% OFF promotional exclusive brands  
正价特选商品一律20%折扣  
促销特选商品附加20%折扣

VivoCity #01-194, Tel: 6376 8393

- Valid for prescription & sunglasses only
- 仅限处方眼镜和太阳镜

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010

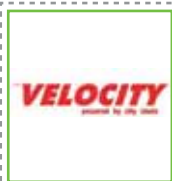


## MOMENTS

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 5% OFF promotional exclusive brands  
正价特选商品一律20%折扣  
促销特选商品附加5%折扣

Citylink Mall #B1-38, Tel: 6339 2265

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010



## VELOCITY

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 5% OFF promotional exclusive brands  
正价商品一律20%折扣  
促销商品附加5%折扣

Tampines 1 #01-11, Tel: 6587 0549

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010



## EYE Q

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 20% OFF promotional exclusive brands  
正价特选商品一律20%折扣  
促销特选商品附加20%折扣

Bugis Junction #B1-01/02, Tel: 6338 6698

Tampines Mall #02-17B, Tel: 6782 9204

- Valid for prescription & sunglasses only
- 优惠仅限处方眼镜和太阳镜

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010



## KDK & KADEKA

10% OFF all KDK & Kadeka products\*  
VIOLight @ \$28.80 (U.P. \$69.90)^  
KDK和Kadeka商品一律10%折扣\*  
VIOLight @ \$28.80(原价: \$69.90)^

21 Ubi Road 1, #01-01, Tel: 6288 9190

\* Valid from 1 Dec 2009 - 31 Dec 2010

^ Valid from 1 Dec 2009 - 31 Mar 2010



## C·C·Time

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 5% OFF promotional exclusive brands  
正价特选商品一律20%折扣  
促销特选商品附加5%折扣

Anchorpoint #01-21, Tel: 6476 0582

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010



## CITHARA

20% OFF regular-priced items on exclusive brands  
Additional 5% OFF promotional exclusive brands  
正价特选商品一律20%折扣  
促销特选商品附加5%折扣

Jurong Point #01-19, Tel: 6794 5409

Century Square #01-06A, Tel: 6786 0528

Valid from 1 Dec 2009 to 30 Nov 2010

